



Брюксел, 23 юни 2026 г.
(OR. en)

9854/26

Междуинституционално досие:
2026/0127(NLE)

POLCOM 201
COASI 94

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Комитета по търговията, създаден със Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, за преразгледан списък на арбитри в съответствие с член 14.18 от него, и преразгледан списък на експерти в съответствие с член 13.15 от него

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2026/... НА СЪВЕТА

от ...

относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Комитета по търговията, създаден със Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, за преразгледан списък на арбитри в съответствие с член 14.18 от него, и преразгледан списък на експерти в съответствие с член 13.15 от него

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207, параграф 4, първа алинея във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна (наричано по-нататък „Споразумението“), беше сключено от Съюза чрез Решение (ЕС) 2015/2169 на Съвета¹.
- (2) Съгласно член 14.18 от Споразумението Комитетът по търговията, създаден съгласно член 15.1 от Споразумението, съставя списък с 15 лица, които желаят и могат да изпълняват функцията на арбитри (наричан по-нататък „списъкът на арбитрите“). Чрез Решение № 2/2011 от 23 декември 2011 г.², Комитетът по търговията създаде списъка на арбитрите.
- (3) Страните по Споразумението (наричани по-нататък „страните“) изразиха желанието си да заменят някои корейски граждани, някои граждани на държавите членки, и някои лица с друго гражданство, които са включени като председатели в списъка на арбитрите. За да може посочената замяна да породи действие, е необходимо преразгледаният списък на арбитрите да бъде приет от Комитета по търговията.

¹ Решение (ЕС) 2015/2169 на Съвета от 1 октомври 2015 г. за сключване на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна (ОВ L 307, 25.11.2015 г., стр. 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/2169/oj>).

² Решение № 2 на Комитета по търговията ЕС—Корея от 23 декември 2011 г. за създаване на списъка на арбитрите, посочен в член 14.18 от Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна (ОВ L 58, 1.3.2013 г., стр. 13, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2013/111\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2013/111(1)/oj)).

- (4) В съответствие с член 13.15, параграф 3 от Споразумението страните постигат съгласие относно списък от най-малко 15 лица, които притежават експертен опит по въпросите от обхвата на главата от Споразумението относно търговията и устойчивото развитие и които желаят и могат да участват като членове на експертната група в съответствие с член 13.15 от Споразумението (наричани по-нататък „експертите“). Чрез Решение № 2/2012 от 27 юни 2012 г.³ Комитетът на ЕС и Корея по търговия и устойчиво развитие (наричан по-нататък „Комитетът по търговия и устойчиво развитие“) състави на списък от 18 експерти. Посоченият списък е преразгледан за последен път през 2019 г. чрез Решение № 1/2019⁴ на Комитета по търговия и устойчиво развитие.
- (5) Страните изразиха желанието си да заменят някои от експертите с друго гражданство, които са включени като председатели в списъка на експертите. За да може тази замяна да породи действие, е необходимо преразгледаният списък на експерти да бъде приет от Комитета по търговията.
- (6) Насрочено е Комитетът по търговията да приеме актуализирания списък на арбитрите и актуализирания списък на експертите по време на следващото си заседание или ако е преди това, чрез писмена процедура.

³ Решение № 2/2012 на Комитета на ЕС и Корея по търговия и устойчиво развитие от 27 юни 2012 г. за създаване на експертна група, посочена в член 13.15 от Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна (ОВ L 331, 1.12.2012 г., стр. 54, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2012/742/oj>).

⁴ Решение № 1/2019 на Комитета на ЕС и Корея по търговия и устойчиво развитие от 30 септември 2019 г. относно преразгледан списък с експерти, които желаят и могат да участват като членове на експертна група в съответствие с член 13.15 от споразумението (ОВ L 264, 17.10.2019 г., стр. 42, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/1734/oj>).

- (7) Ако бъдат приети, решенията на Комитета по търговията ще породят правни последици за Съюза.
- (8) Съответно е целесъобразно да се установи позицията, която трябва да се заеме в рамките на Комитета по търговията относно преразгледания списък на арбитрите и относно преразгледания списък на експертите,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Комитета по търговията, създаден със Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна (наричано по-нататък „Споразумението“) относно преразгледания списък на лицата, които желаят и могат да изпълняват функциите на арбитри в съответствие с член 14.18 от Споразумението, се основава на проекта на решение на Комитета по търговията, приложен към настоящото решение.

Член 2

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Комитета по търговията, създаден със Споразумението, относно преразгледания списък на експертите, които желаят и могат да участват като членове на експертната група в съответствие с член 13.15 от Споразумението, се основава на проекта на решение на Комитета по търговията, приложен към настоящото решение.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател
